NSSF – Ell for employees Concept 2: we can Length: 1min 22 December 2017 KH & ENG Version

បុរស១ ៖ ខ្ញុំជាកម្មករ ប្រសិនបើខ្ញុំមានគ្រោះថ្នាក់ការងារ ខ្ញុំអាចទទួលបានសេវាថែទាំ និងព្យាបាលពី ប.ស.ស។

MVO 1: I am a worker, and if I get sick, I CAN get medical care and treatments from NSSF.

ស្ត្រី១ ៖ ខ្ញុំជាបុគ្គលិក ហើយខ្ញុំក៏អាចទទួលបានប្រាក់ឈ្នួលប្រចាំថ្ងៃ ៧០% ពេលដែលខ្ញុំឈឺមិនអាចទៅធ្វើការបាន។

WVO 1: I am an employee and I also **CAN** get 70% daily wage if I am sick and take time off from work.

បុរសទី២ ៖ ខ្ញុំក៏អាចទទួលបានប្រាក់ឧបត្ថម្ភ និងឧបករណ៍ជំនួយ ប្រសិនបើខ្ញុំរបួស ឬពិការ ។ **MVO 2: I CAN** get a pension and tools if I am injured or disabled.

ស្ត្រី២ ៖ គ្រួសារខ្ញុំក៏អាចទទួលបានប្រាក់ឧបត្ថម្ភ ប្រសិនបើខ្ញុំមានគ្រោះថ្នាក់ដល់ជីវិត។

WVO 2: My family **CAN** receive a pension if something bad happens to me. ស្ត្រី៖ ខ្ញុំក៏អាច....

WVO: I can...

បុរស៖ ខ្ញុំក៏បាន....

MVO: I can get...

ស្ត្រី៖ ខ្ញុំក៏អាចទទួលបាន....

WVO: I also can get...

Anncr : ប្រាកដណាស់ អ្នកទាំងអស់គ្នា ពិតជាអាចទទួលបាន របបធានារ៉ាប់រងគ្រោះថ្នាក់ការងារ ប្រសិនបើអ្នកបានចុះឈ្មោះជាសមាជិក ប.ស.ស។

ចង់ដឹងថាឈ្មោះអ្នកបានចុះជាសមាជិក ប.ស.ស ហើយឬនៅ សូមធ្វើតាមចំណុចខាងក្រោម៖

- សូរទៅម្ចាស់អាជីវកម្មរបស់អ្នក ប្រសិនបើមិនទាន់ចុះឈ្មោះទេ
 សូមស្នើឱ្យគាត់ចុះឈ្មោះឱ្យអ្នក។
- ្សប់ពីចុះឈ្មោះរួចហើយ សូមរក្សា និងយកកាតសមាជិក ប.ស.ស តាមខ្លួនជានិច្ចដើម្បីទទួលបានអត្ថប្រយោជន៍ពី ប.ស.ស។

សម្រាប់ព័ត៌មានបន្ថែម ទូរស័ព្ទទៅលេខ៖០២៣ ៨៨ ២៤ ៣៤។ លក្ខខណ្ឌផ្សេងៗត្រូវបានអនុវត្ត។

Anner: Yes, you all can get Employment Injury Insurance if you are registered with NSSF. To check if you are registered, follow these steps:

- Ask your employer. If you are not registered, ask them to register for you.
- After you are registered, don't forget to carry your membership card all the time in order to receive the benefits.

For further details, call the hotline 023 88 24 34. Terms and conditions apply.